

LA GAZETTE DE L'AGENCE

1870-2020

150 ANS AU SERVICE DE L'HUMANITE EN GUERRE

9 août 1940, la première fois en ...

... Indonésie

Garde à vous ! | Le Dr Kurt Edmond Surbeck, nommé délégué en Indonésie, débute son activité par la visite du camp de Banjoe Biroe, sur l'île de Java, le 9 août 1940. 187 femmes allemandes et 101 enfants y sont internés par les autorités hollandaises dans une ancienne caserne à la suite de l'invasion allemande des Pays-Bas. En effet, depuis le 10 mai 1940, tout citoyen allemand vivant dans les Indes néerlandaises est interné : nazis ou antinazis, réfugiés juifs, médecins ou infirmières, missionnaires, ingénieurs ou hommes d'affaires. Les internés vivent pour la plupart depuis longtemps en Indonésie, voire depuis toujours pour les enfants nés ici. Alerté par divers témoignages sur les mauvaises conditions de cet internement, le CICR demande au Dr Surbeck d'inspecter ces camps.

Barbelés, tours de guet, gardes armés : drôle de paysage pour des enfants ! Même si les internés sont des femmes et des enfants, le délégué note que les Hollandais dirigent le camp avec une discipline stricte et militaire. Sans doute difficile à tenir face à une telle concentration d'enfants de tous âges ! Sont d'ailleurs prévues pour les enfants des promenades une à deux fois par semaine en dehors du camp mais sous bonne garde.

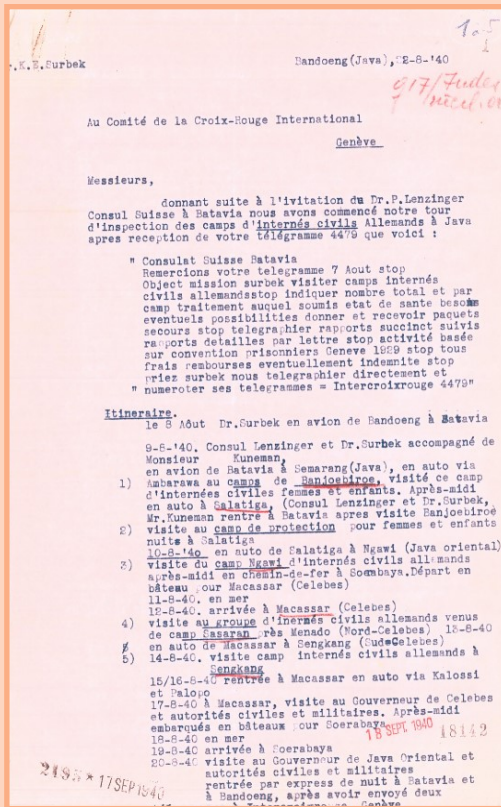
Censure et courrier à caractère familial | Le problème central des internés est la lenteur du courrier. En effet, la sévérité de la censure ralentit considérablement l'expédition du courrier et est mal perçue par les internés qui souhaitent correspondre avec leurs époux internés dans d'autres camps. Toute mention des conditions de vie dans les camps est censurée par l'administration hollandaise. Ces difficultés de correspondance sont ressenties comme une humiliation de plus pour ces femmes.

En mai 1941, le Consul suisse (la Suisse joue le rôle de Puissance protectrice pour les internés allemands) négocie avec les autorités hollandaises la libération des femmes et des enfants et leur transfert vers le Japon. Le 4 juillet 1941, le délégué Surbeck assiste à l'embarquement de 263 femmes et

234 enfants des camps de Java et Sumatra sur le paquebot japonais *Asama Maru* et s'assure des bonnes conditions à bord.

Dans la plupart des cas, ces femmes ne retrouveront pas leurs époux avant 1948 ou 1949.

■ IME, DPM & DGON



Première page du rapport du délégué Kurt Edmond Surbeck, après sa visite aux camps d'internés civils de Java sur invitation du Consul suisse de Batavia (Jakarta), le Dr P. Lenzinger, ACICR